

**Lehrabschlussprüfung Kauffrau EFZ**

Das Gemeindepersonal sowie der Gemeinderat freuen sich, Paula Amrein zur bestandenen Abschlussprüfung zur Kauffrau EFZ gratulieren zu dürfen.

Paula Amrein wird ihre Lehrzeit im Sommer 2025 beenden und im Anschluss eine Weiterbildung antreten. Wir wünschen ihr für die Zukunft alles Gute und danken für ihren Einsatz.



**Gute Trinkwasserqualität**

Das Fahrwanger Trinkwasser wird seit Langem regelmässig auf verschiedene Fremdstoffe untersucht, worüber die Bevölkerung jeweils informiert wird.

In den vergangenen Jahren haben wir im Wasser zu hohe Werte an Nitrat und auch des Pflanzenschutzmittels Chlorothalonil gemessen. Um die Werte weiter zu reduzieren wurden Messungen in unseren Quellen durchgeführt, damit wir mit Mischen die Qualität weiter verbessern können. Die Messwerte liegen nun vor:

- Für die Grundwasserfassung Breite und das Querpumpwerk Hohliebi liegen die Nitratwerte beim Orientierungswert und deutlich unter dem gesetzlichen Höchstwert.
- Beim Pflanzenschutzmittel Chlorothalonil sind die Werte weiterhin gesunken und nähern sich dem Grenzwert. Im 2020 lagen die Werte bei 2.5 µg/l, letzten Herbst waren es 0.42 µg/l und heute 0.33 µg/l bei der schlechteren Quelle.
- Beim Mischwasser (das in die Haushalte fliesst) aus den Quellen, Grundwasser und zugekauftem Wasser liegt der Wert mit 0.28 µg/l (letzten Herbst 0.24 µg/l) noch tiefer und nahe beim zu erreichenden Zielwert.

Für relevante Abbauprodukte in Trinkwasser gilt ein Höchstwert von 0.1 µg/l. Dieser Höchstwert für Pflanzenschutzmittel und deren Abbauprodukte in Trinkwasser ist vorsorglich festgelegt. Beim Konsum von Trinkwasser mit Höchstwertüberschreitungen besteht keine unmittelbare Gesundheitsgefahr. Im Sinne der Vorsorge sollen die rechtlichen Bestimmungen aber dazu beitragen, die Belastung der Bevölkerung mit unerwünschten chemischen Stoffen so tief wie möglich zu halten. Während der Umsetzung der erforderlichen Massnahmen zur langfristig wirkenden Einhaltung der lebensmittelrechtlichen Anforderungen ist das Wasser weiterhin als Trinkwasser bestens geeignet. Auch für die Verwendung als Trinkwasser in Lebensmittelproduktionsbetrieben bestehen weiterhin keine Einschränkungen.

Der Gemeinderat unternimmt weiterhin alles Nötige, damit die Rückstände reduziert werden können.

## **Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung während den Sommerferien**

Während den Sommerferien vom **07. Juli bis 08. August 2025** bleibt die Gemeindeverwaltung nachmittags geschlossen. Morgens sind die Schalter der Verwaltung zu den gewohnten Zeiten von 08.00 Uhr bis 11.30 Uhr geöffnet. Termine können in Einzelfällen nach telefonischer Vereinbarung für den Nachmittag vereinbart werden.

**Am Bundesfeiertag, 1. August 2025, bleibt die Gemeindeverwaltung den ganzen Tag geschlossen.**

## **Feuerwerkverbot Roter Platz**

Am 1. August und in der Nacht auf den 2. August darf grundsätzlich Feuerwerk abgebrannt werden. Vorher und nachher ist es verboten. Beachten Sie bitte auch allfällige Feuerverbote aufgrund von Trockenheit.

Es wird zur Vorsicht und Rücksicht ermahnt. Die Aargauische Gebäudeversicherung (AGV) hat im Juli 2024 eine Medienmitteilung mit Sicherheitshinweisen herausgegeben. Diese kann immer noch auf der Seite der AGV heruntergeladen werden (290724\_mm\_1\_august.pdf).

Feuerwerke können Haus-, Wild- und Nutztiere in Panik versetzen. Wie bitten Sie deshalb, die Zündstellen mit Bedacht auszusuchen. Bitte beachten Sie auch, dass auf dem Roten Platz KEIN Feuerwerk abgebrannt werden darf.

Nach dem Feuerwerk ist es wichtig, die Umgebung aufzuräumen und Abfälle fachgerecht zu entsorgen. Feuerwerkskörper und deren Überreste sollten niemals einfach liegengelassen werden, da sie nicht nur die Umwelt verschmutzen, sondern auch eine Gefahr für Menschen und Tiere darstellen können. Trennen Sie die Abfälle nach Materialien und entsorgen Sie sie entsprechend. Verantwortungsbewusster Umgang mit Feuerwerk und sorgfältige Nachbereitung tragen dazu bei, dass alle die Feierlichkeiten geniessen können und die Umgebung geschützt bleibt.

Wir wünschen Ihnen einen schönen und sicheren 1. August.

## **Voranzeige Gewerbetreff**

Am Freitag, 12. September 2025, ab 16.30 Uhr, findet wieder der Gewerbetreff statt. Wir werden die Meili Production AG besichtigen. Die detaillierte Einladung kommt nach den Sommerferien. Reservieren Sie sich schon mal das Datum. Wir freuen uns auf eine zahlreiche Beteiligung.

## **Waldumgang Forstbetrieb Lindenberg**

Der Forstbetrieb Lindenberg lädt alle Einwohnerinnen und Einwohner der Gemeinden Bettwil, Fahrwangen, Meisterschwanden und Sarmenstorf zum Waldumgang am 30. August 2025 ein. Der Waldumgang startet um 13:15 Uhr bei der Waldhütte Junkholz in Bettwil. Anschliessend an den Waldumgang zu den Themen maschinelle Waldpflege und klimafitte Baumarten wird ein Imbiss offeriert. Der Forstbetrieb Lindenberg freut sich auf einen gemütlichen Nachmittag mit Ihnen im Wald.

## Notfall? Hilfe ausserhalb der Praxisöffnungszeiten

Die Sommerferien sind nun da und weil auch der eine oder andere Hausarzt seine Praxis ferienhalber schliesst, werden während der Ferienzeit erfahrungsgemäss wieder mehr Patienten mit nicht dringenden Alltagsbeschwerden direkt in der Notfallstation des nächstgelegenen Spitals nach Hilfe nachsuchen und in der Vielzahl die bestehenden Kapazitäten überfordern.

Eine Entlastungsmöglichkeit bieten die Ärztliche Notrufnummer 0800 401 501 und medicalguide.ch. Diese beiden Notfallversorgungs-Angebote stehen den Aargauer Einwohnerinnen und Einwohnern bei Alltagsbeschwerden für eine kompetente **Erstberatung** zur Verfügung, in dem sie dem Nutzer eine Empfehlung bezüglich dem optimalen Behandlungszeitpunkt sowie dem geeigneten Behandlungsort anbieten; und Ihren Patienten damit Sicherheit vermitteln, was als nächstes zu unternehmen ist.

 neue Nummer	
<b>Telefonisch, persönlich</b>	<b>Digital, webbasiert</b>
<b>Ärztliche Notrufnummer Aargau 0800 401 501</b>	<b>MedicalGuide medicalguide.ch</b>
» Je nach Aufwand können Kosten entstehen	» Kostenlos
» Liefert je nach Anliegen administrative, medizinische oder ärztliche Auskunft	» Nutzer wird digital durch verständliche und strukturierte Befragung geführt
» 24 h / 365 Tage erreichbar	» Liefert sichere Handlungsempfehlung
	» 24 h / 365 Tage erreichbar



## Baubewilligungen

Der Gemeinderat hat folgende Baubewilligungen erteilt:

- IIV Immobilien-Investment AG, Dürrenäsch; Feinerschliessung Sauberwasserleitung Ebnetweg, Parzelle 620, Ebnetweg
- Gabanini Sonja und Massimiliano, Fahrwangen; Sichtschutzwand, Parzelle Nr. 1975, Stockackergasse 13



## Zurückschneiden von Bäumen und Sträuchern

Unter Hinweis auf die gesetzlichen Bestimmungen werden die Besitzer von Grundstücken an öffentlichen Strassen und Gehwegen aufgefordert, überhängende Äste von Bäumen und Sträuchern so zurückzuschneiden, dass sie den Verkehr nicht beeinträchtigen. Die lichte Höhe muss über Strassengebiet mindestens 4.5 m und über Gehwegen mindestens 2.5 m betragen. Hecken und Sträucher sind gegenüber Kantonsstrassen auf 2.0 m, gegenüber Gemeindestrassen auf 60 cm Abstand, gemessen vom Strassenmarch, zurückzuschneiden.

An Strassenkurven und Kreuzungen sind sichtbehindernde Bäume und Sträucher zu beseitigen. Strassenbeleuchtungen, Strassentafeln und Verkehrssignale müssen freigelegt werden.

Das Zurück- und Aufschneiden hat bis **spätestens 9. August 2025** zu erfolgen. Bei unbenütztem Fristablauf kann der Gemeinderat das Zurückschneiden auf Kosten des Grundeigentümers veranlassen.

Die Eigentümer privater Liegenschaften werden indessen auch auf die nachbarrechtlichen Bestimmungen hingewiesen und ersucht, Bäume und Sträucher entsprechend den Bestimmungen des ZGB innert gleicher Frist zurückzuschneiden.

### **Lehrstelle als Kauffrau / Kaufmann EFZ (Branche öffentliche Verwaltung)**

Willkommen auf der grünen Seeterrasse mit Blick in die Alpen – Willkommen in Fahrwangen, einer aufstrebenden Gemeinde im oberen Seetal mit rund 2'500 Einwohnerinnen und Einwohnern.



Wir bieten ab Lehrbeginn **August 2026** eine Lehrstelle als

#### **Kaufmann oder Kauffrau (Branche öffentliche Verwaltung)**

an. Die Ausbildung beinhaltet sehr viele unterschiedliche Bereiche von A bis Z, wie Anmeldung von Einwohnerinnen und Einwohnern, Erstellung von Steuerunterlagen, verschiedene Korrespondenzen, Telefongespräche sowie Bearbeitung und Zahlung von Rechnungen. Du kannst vieles lernen, was dir auch im privaten Leben nützlich ist. Die 3-jährige Ausbildung beinhaltet die Abteilungen Kanzlei/Einwohnerkontrolle, Finanzverwaltung und Steueramt.

Wir suchen eine zuverlässige und fleissige Person mit guten Sozialkompetenzen und mit Bezirksschul- oder gutem Sekundarschulabschluss. Hast du Freude am Kontakt mit Menschen und interessierst dich für die Belange einer öffentlichen Verwaltung, dann erwarten wir gerne deine Bewerbung.

Das Motivationsschreiben mit Lebenslauf und Foto, Kopien der letzten Zeugnisse und Check S2 ist bis spätestens **11. August 2025** einzureichen an: Gemeindkanzlei, Aescherstrasse 2, 5615 Fahrwangen.

Bei Fragen steht dir Christine Gottermann, Gemeindeschreiberin, (☎ 056 667 93 40, christine.gottermann@fahrwangen.ch, gerne zur Verfügung.

Weitere Informationen findest du unter [www.fahrwangen.ch](http://www.fahrwangen.ch).

### **Einhaltung Ruhezeiten**

Wir bitten unsere Einwohnerinnen und Einwohner sich an die geltenden Ruhezeiten zu halten und möchten Sie auf folgende Punkte des Polizeireglements aufmerksam machen:

Sämtliche lärmintensiven Verrichtungen, insbesondere das Rasenmähen sowie der Einsatz anderer lärmigen Maschinen und Werkzeuge im Freien, sind wie folgt verboten:

#### **Montag - Freitag**

bis 07.00 Uhr / 12.00 bis 13.00 Uhr / ab 20.00 Uhr

#### **Samstag**

bis 07.00 Uhr / 12.00 bis 13.00 Uhr / ab 18.00 Uhr

## **Sonn- und Feiertage**

ganztags

(ausgenommen Berchtoldstag, Ostermontag, Pfingstmontag und Stephanstag)

Dringende landwirtschaftliche Arbeiten sowie kurzfristige Arbeiten zur Behebung von Notständen sind gestattet.

Das Verwenden von Lautsprechern, Megaphonen und anderen Verstärkeranlagen im Freien ist nur mit Bewilligung gestattet.

Das Polizeireglement kann auf unserer Homepage unter Verwaltung/Reglemente heruntergeladen werden.

## **Mittagstisch Pro Senectute in Fahrwangen**



Nächstes Treffen: **Donnerstag, 28. August 2025**

Treffpunkt 11.30 Uhr im Restaurant Bauernhof Bettwil.

An- und Abmeldungen: Sophie und Ernst Fischer, Fahrwangen, Tel.: 056 667 25 57

## **Unentgeltliche öffentliche Rechtsauskunft**

Die unentgeltliche öffentliche Rechtsauskunft wird abwechslungsweise durch im Bezirk Lenzburg praktizierende Anwälte erteilt. Die Auskunft findet grundsätzlich an zwei Montagen pro Monat, jeweils von 17.30 – 18.30 Uhr, im Rathaus, Lenziазimmer (nach dem Haupteingang rechts), Rathausgasse 16, Lenzburg, statt.

**Nächste Termine: 21. Juli, 04./11./25. August 2025**